## Hawaiian Civic Club of Wahiawā...'Ano'ai



"e kūka'awe i nā kapu o Kūkaniloko no ka mea aloha nō ho'i kākou ia lākou i nā kau a kau..."

"to guard the kapu of Kūkaniloko because we love them for all time..."

ka paʻi ana helu kanalima kumamāiwa Okakopa 2k14

Mahalo iā kūpuna Roselia Poepoe me Roselani Kauhane Hall, Founding & Charter Members of 54 years E Ola Nō! Editor: Kalimapau

**10.04.2k14...Archaeology Week from October 3 – 12** was held by the Society for Hawaiian Archaeology [SHA]. Scheduled as one of their site visits was a journey down to Waikakalaua Stream to part-take in site interpretation of Oʻahunui and his sister, Kilikiliʻula. Maps and *moʻolelo* -traditional comprehension - were shared. The group of Archaeologists then travelled to Kūkaniloko Birthstones State Monument for continued site interpretation with Tom. They were joined by Helen Anderson from *Aotearoa* [New Zealand] and Beno Atan from *Rapanui* [Easter Island]. Mr. Atan was interested in how we, of Hawaiʻi, successfully *mālama* our sacred sites. He was able to ask questions to get a clearer view of how they can perpetuate their sacred sites in similar ways.







From left to right: Victoria Wichman; Elizabeth Robinson; Mara Mulrooney; Helen Anderson of *Aotearoa*; *lālā 'ōiwi* Kaimipono Orr; Beno Atan from *Rapanui*; Tom Lenchanko; Kapi'olani Ahkay; guest, Lara Hackney & Kalimapau. Photo by Gloria Anderson



**10.22.2k14...***Hana Pa'a* **Softball Team...**from left to right: Tori Spacek; Summer Larita; Dallas Colburn; Kaheamailani Kawewehi; and Mikaylah Silva. The girls spent a few hours of their sleep-over making *pa'akai* for the Hawaiian Civic Club of Wahiawā. Talking story, giggling and working together, the girls managed to make 200 satchels of *pa'akai*. Awesome! *Synchronistically:* The name of the team for these girls is *Hana Pa'a* meaning for them, "Hardwork & Passion". The Hawaiian Civic Club of Wahiawa is defined: *Po'e 'Ōlelo - E ho'ohana like a'e ana...Po'e Haole* (in English, people who...) - Work Together! It is only natural to teach our next generation to work together for a common cause. *Mahalo piha nā 'ōpio* of Hana Pa'a Softball team for your caring, assistance and especially a job well done! You are loved and appreciated; you are our future....*eō mai la* 

'Ōlelo no'eau...Mary Kawena Pukui #688...He keiki mea kupuna...[It shows] that the child has a grandparent...Said in admiration of a child whose grandparents show affection by making beautiful things for his use or compose a song or a chant in his honor. A similar expression is He keiki mea makua... [It shows] that the child has a parent...maika'i

## Hawaiian Civic Club of Wahiawā...'Ano'ai



"e kūka'awe i nā kapu o Kūkaniloko no ka mea aloha nō ho'i kākou ia lākou i nā kau a kau..." ka pa'i ana helu
"to guard the kapu of Kūkaniloko because we love them for all time..." kanalima kumamāiwa
Okakopa 2k14

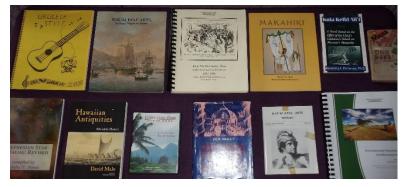
Mahalo iā kūpuna Roselia Poepoe me Roselani Kauhane Hall, Founding & Charter Members of 54 years E Ola Nō! Editor: Kalimapau

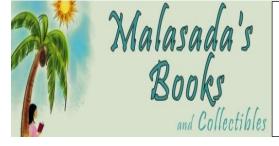


**10.20.14...The new Director of Land and Property for the Office of Hawaiian Affairs** [OHA] is Miles Nishijima. Announced to take office as of this date, he will be a part of the OHA seven member executive team. A staff of 12 under him will include Jonathan Ching, Land and Property Manager and Ikaika Nakahashi, Natural Resources Manager who have formerly been the OHA contacts for the Hawaiian Civic Club of Wahiawā regarding the Stewardship of Kūkaniloko. We look forward to an operative relationship with Mr. Nishijima and the family of *kalana* Kūkaniloko....*welina* 



10.23.2k14...\$100 gift certificate for "Malasada's Books and Collectibles" was given to the Hawaiian Civic Club of Wahiawa by HCCW Maui members Seeti Douglass and Guy Gaumont. We now have the beginnings of our HCCW Reference Library of books, CD's and DVD's. Malasada's Books is owned and operated by Charlene Deveraturda of Mililani. Check out her website of new and used books; our order arrived the next day. Let's support our local businesses, especially those in our own backyard...





We offer a wide variety of books for sale...Mostly used books--many out-of-print--New volumes are included occasionally--along with some collectibles. Hawaiian and Asian works are featured, but all kinds of subject matter is offered as well. Based in Hawaii, there is a special emphasis on Hawaiiana as well as other ethnic writings. We try to keep it interesting! Offers are considered. Owner Charlene Deveraturda. http://malasadasbooks.com http://malasadasbooks-collectibles.com







**10.25.2k14...Wahiawa Historical Society [WHS] hosted a book signing event for HCCW's** *lālā ho'okama* **Julia Estrella Higa** at the Wahiawa Botanical Gardens early Saturday morning. President of WHS, Dr. Jared Kanemaru (Leilehua High School [LHS] Class of `68) welcomed the gathering. "Being Local in Hawai'i", authored by Julia, was released in March 2014. Although there have been many book signing events, this was the most special for her to come to her home, Wahiawā Town. Several of her Classmates from LHS Class of `58 attended. A pleasant morning enjoying the support of her hometown. She greeted them individually and autographed their books. *Ho'omaika'i loa...* 

## Hawaiian Civic Club of Wahiawā...'Ano'ai



"e kūka'awe i nā kapu o Kūkaniloko no ka mea aloha nō ho'i kākou ia lākou i nā kau a kau..." ka pa'i ana helu
"to guard the kapu of Kūkaniloko because we love them for all time..." kanalima kumamāiwa
Okakopa 2k14

Mahalo iā kūpuna Roselia Poepoe me Roselani Kauhane Hall, Founding & Charter Members of 54 years E Ola No! Editor: Kalimapau

'Ōlelo no'eau...Mary Kawena Pukui #327...*E lauhoe mai na wa'a; i ke kā, i ka hoe; i ka hoe, i ke kā; i ke kā; pae aku i ka 'āina...*Everybody paddle the canoes together; bail and paddle; paddle and bail; and the shore is reached...Pitch in with a will, everybody, and the work is quickly done.

## WORLDWIDE VOYAGE SAIL PLAN



*Mahalo* to the *Hōkūle'a* and *Hikianalia* and their 3 ½ year journey to "Mālama Honua" From the crews we learn:

Ākau......NorthHema...SouthHakina....EastKomohama....WestKoolau...NortheastKona....Malani.....SoutheastHoolua.....Northwest

Hawai'i, in the perception of MARK TWAIN, renowned writer and world traveler..."No alien land in all the world has any deep, strong charm for me, but that one; no other land could so longingly and beseechingly haunt my sleeping and waking, through half a lifetime, as that one had done. Other things leave me, but it [Hawai'i] abides." MARK TWAIN

**'Ōlelo no'eau...**Mary Kawena Pukui #2829...**Ua mau ke ea o ka 'āina i ka pono.** The life of the land is preserved in righteousness. KAUIKEAOULI, KAMEHAMEHA III

**Kili - University of Hawai'i Manoa Law School 9-22-14, 1850 treaty.** Others are "discovering" the injustice and fraud... by Pono Kealoha <a href="http://youtu.be/Fo8i1QpleXo">http://youtu.be/Fo8i1QpleXo</a>

**Next HCCW Monthly Meeting...** Wednesday, **November 12<sup>th</sup>, 2k14** at Wahiawā Police Station Conference Room @ 7pm until pau. See you there! **Guest Speaker**: James "Sparky" Rodrigues, 'Ōlelo Community Outreach Manager

Ekalamai, correction: *"Taro First"*- Maui Filmworks produced by HCCW *lālā hoʻokama* Guy Gaumont of Keokea, Maui. <a href="https://www.youtube.com/watch?v=bxmv0cCVx3l&feature=youtu.be">https://www.youtube.com/watch?v=bxmv0cCVx3l&feature=youtu.be</a>